

Visto per il controllo di regolarità contabile Sichtvermerk für die Buchhaltungskontrolle		Per la Direttrice dell'Ufficio Bilancio e Appalti Für die Leiterin des Amtes für Haushalt und Vergaben IL VICESEGRETARIO/DER VIZEGENERALSEKRETÄR	
Capitolo/Kapitel	Esercizio/Finanzjahr	Trento, Trient	Avv. Sergio Vergari firmato-gezeichnet

**CONSIGLIO REGIONALE
DEL TRENINO-ALTO ADIGE**

**REGIONALRAT
TRENTINO-SÜDTIROL**

**DELIBERAZIONE
DELL'UFFICIO DI
PRESIDENZA**

**BESCHLUSS
DES PRÄSIDIUMS**

N. 4/2023

Nr. 4/2023

SEDUTA DEL

SITZUNG VOM

14.02.2023

*In presenza dei
sottoindicati membri*

*In Anwesenheit der
nachstehenden Mitglieder*

*Presidente
Vicepresidente vicario
Vicepresidente
Segretaria questora
Segretario questore*

*Josef Nogger
Roberto Paccher
Luca Guglielmi
Paula Bacher
Devid Moranduzzo*

*Präsident
Vizepräsident
Vizepräsident
Präsidialsekretärin
Präsidialsekretär*

*Assiste il
Segretario generale
del Consiglio regionale*

MMag. Jürgen Rella

*Im Beisein des
Generalsekretärs des
Regionalrates*

*Assenti:
Segretario questore (giust.) Marco Galateo (entsch.)*

*Abwesend:
Präsidialsekretär*

<p>L'Ufficio di Presidenza delibera sul seguente OGGETTO:</p> <p>Proroga dell'incarico di direzione dell'Ufficio Contabilità con decorrenza dal 1° gennaio 2024</p>	<p>Das Präsidium beschließt zu nachstehendem GEGENSTAND:</p> <p>Verlängerung des Auftrags zur Leitung des Amtes für Rechnungswesen mit Wirkung ab 1. Januar 2024</p>
---	--

L'UFFICIO DI PRESIDENZA DEL CONSIGLIO REGIONALE

Visto il Regolamento interno del Consiglio regionale ed in particolare l'art. 11, comma 1, il quale prevede che "La nomina, le promozioni e la destituzione degli impiegati presso gli uffici del Consiglio spettano all'Ufficio di Presidenza";

Visto il testo coordinato concernente il Regolamento organico del personale del Consiglio della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige approvato con decreto del Presidente del Consiglio regionale 2 gennaio 2023, n. 1;

Vista la propria deliberazione n. 16 del 24 marzo 2022 recante "Proroga dell'incarico di direzione dell'Ufficio Contabilità con decorrenza dal 1° aprile 2022";

Dato atto che l'incarico di direzione dell'Ufficio Contabilità, affidato alla dipendente rag. "Omissis" con la citata deliberazione n. 16/2022, scade il 31 dicembre 2023;

Preso atto che nel corso del 2023 saranno necessarie talune operazioni di carattere contabile, legate al corretto insediamento della XVII Legislatura del Consiglio regionale;

Preso atto, altresì, che la direttrice dell'Ufficio Contabilità è prossima alla cessazione dal servizio e residuano da godere diversi periodi di ferie;

Dato atto che la programmazione di tali ferie deve consentire al Consiglio regionale di non privarsi di persona di notevole esperienza nella fase dell'espletamento delle procedure contabili legate all'insediamento della nuova Legislatura;

Sentita la proposta del Presidente di prorogare l'incarico della dipendente rag. "Omissis" fino al 31 marzo 2024 al fine di consentire, in un più ampio periodo temporale, la corretta gestione delle sopraccitate operazioni contabili e il diritto alle ferie della dipendente, a

DAS PRÄSIDIUM DES REGIONALRATS -

Nach Einsicht in die Geschäftsordnung des Regionalrates und im Besonderen in den Art. 11 Absatz 1, der Folgendes besagt: „Die Ernennung, die Beförderung und die Amtsenthebung der Angestellten der Ämter des Regionalrats obliegen dem Präsidium.“;

Nach Einsicht in den mit dem Dekret des Präsidenten Nr. 1 vom 2. Januar 2023 genehmigten koordinierten Text der Personaldienstordnung des Regionalrates der autonomen Region Trentino-Südtirol;

Nach Einsicht in den Präsidiumsbeschluss Nr. 16 vom 24. März 2022 mit dem Titel „Verlängerung des Auftrags zur Leitung des Amtes für Rechnungswesen mit Wirkung ab 1. April 2022“;

Zur Kenntnis genommen, dass der mit dem oben genannten Präsidiumsbeschluss Nr. 16/2022 der Bediensteten Frau „Omissis“ zuerkannte Auftrag zur Leitung des Amtes für Rechnungswesen am 31. Dezember 2023 ausläuft;

Zur Kenntnis genommen, dass im Jahr 2023 einige buchhalterische, mit dem Beginn der XVII. Gesetzgebungsperiode des Regionalrates im Zusammenhang stehende Obliegenheiten anstehen;

Außerdem zur Kenntnis genommen, dass die Leiterin des Amtes für Rechnungswesen demnächst in den Ruhestand treten wird und noch zahlreiche Urlaubstage in Anspruch zu nehmen hat;

Hervorgehoben, dass die Inanspruchnahme der genannten Urlaubstage so geplant werden muss, dass der Regionalrat für die Durchführung der mit dem Beginn der neuen Legislaturperiode im Zusammenhang stehenden Buchhaltungsoperationen weiterhin auf eine Bedienstete mit großer Arbeitserfahrung bauen kann;

Nach Anhören des Vorschlages des Präsidenten, den der Bediensteten Frau „Omissis“ erteilten Auftrag bis zum 31. März 2024 zu verlängern, damit zwecks Erledigung der oben angeführten buchhalterischen Obliegenheiten und zwecks Inanspruchnahme der Ferien von Seiten

mente dell'articolo 36, comma 3, della Costituzione che sancisce *“Il lavoratore ha diritto al riposo settimanale e a ferie annuali retribuite, e non può rinunziarvi”*;

Ritenuto di accogliere la proposta del Presidente di prorogare l'incarico di direzione dell'Ufficio Contabilità alla dipendente rag. “Omissis” fino al 31 marzo 2024, salvo proroga, alle stesse condizioni, anche economiche, ad oggi in vigore;

Vista la deliberazione del 16 maggio 2022, n. 30, con la quale è stato approvato il Piano triennale di prevenzione della corruzione riferito al periodo 2022-2024, e l'allegato riportante la mappatura dei procedimenti e delle attività del Consiglio regionale nonché i relativi responsabili;

Ravvisata l'opportunità di confermare in questa sede, in capo all'incaricata della direzione dell'Ufficio Contabilità, la responsabilità dei procedimenti e delle attività associati al medesimo ufficio nell'apposito allegato del Piano triennale di contrasto della corruzione proposto dal Segretario generale di cui all'alinea precedente e di quello tempo per tempo proposto e approvato;

Vista la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 61 del 22 dicembre 2022 di approvazione del bilancio finanziario gestionale del Consiglio regionale per gli anni 2023-2024-2025;

Accertata la disponibilità di fondi sui corrispondenti capitoli dello stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario 2023-2024-2025;

Visti gli articoli 5 e 11 del regolamento interno;

Ad unanimità di voti legalmente espressi,

d e l i b e r a

1. Di prorogare a decorrere dal 1° gennaio

der Bediensteten mehr Zeit zur Verfügung steht, und dies auch in Anbetracht des Wortlauts von Artikel 36 Absatz 3 der Verfassung, der Folgendes festschreibt: *„Der Arbeiter hat Anspruch auf einen wöchentlichen Ruhetag und auf einen bezahlten Jahresurlaub; er kann darauf nicht verzichten“*;

Es als zweckmäßig erachtend, den Vorschlag des Präsidenten anzunehmen und der Bediensteten Frau „Omissis“ bis zum 31. März 2024, vorbehaltlich einer weiteren Verlängerung, den Auftrag zur Leitung des Amtes für Rechnungswesen zu denselben derzeit geltenden Bedingungen - auch wirtschaftlicher Natur - zu verlängern;

Zur Kenntnis genommen, dass mit dem Präsidiumsbeschluss Nr. 30 vom 16. Mai 2022 der dreijährige Plan zur Korruptionsvorbeugung für den Zeitraum 2022-2024 und die entsprechende Anlage, welche die Bestandsaufnahme der Verfahren und Tätigkeiten des Regionalrates und der jeweiligen Verantwortlichen enthält, genehmigt worden sind;

Angesichts dessen, dass es als angemessen erachtet wird, die Verantwortung der mit der Leitung des Amtes für Rechnungswesen betrauten Bediensteten für die Verfahren und Tätigkeiten zu bestätigen, die entsprechend der Anlage zum jeweils geltenden dreijährigen, vom Generalsekretär vorgeschlagenen Plan zur Korruptionsvorbeugung laut dem vorstehenden Absatz mit dem Amt für Rechnungswesen im Zusammenhang stehen;

Nach Einsicht in den mit dem Präsidiumsbeschluss Nr. 61 vom 22. Dezember 2022 genehmigten Gebarungshaushalt des Regionalrates für die Finanzjahre 2023-2024-2025;

Festgestellt, dass auf den entsprechenden Kapiteln des Ausgabenvoranschlags der Finanzjahre 2023-2024-2025 die finanziellen Mittel vorhanden sind;

Nach Einsicht in die Artikel 5 und 11 der Geschäftsordnung;

Mit gesetzmäßig zum Ausdruck gebrachter Stimmeneinhelligkeit -

b e s c h l i e ß t

1. Den Auftrag an die Bedienstete Frau

2024 alla dipendente rag. „Omissis“ l’incarico di direzione dell’Ufficio Contabilità fino al 31 marzo 2024, salvo ulteriore proroga, alle medesime condizioni, anche economiche, ad oggi in vigore.

2. Di confermare la nomina della direttrice dell’Ufficio Contabilità quale responsabile dei procedimenti e delle attività associati al medesimo ufficio nell’apposito allegato del Piano triennale di prevenzione della corruzione tempo per tempo vigente proposto dal Segretario generale.

3. Di rinviare la definizione della relativa spesa derivante dall’applicazione del punto 1 ad un successivo provvedimento del dirigente.

4. Di disporre la pubblicazione del presente provvedimento ai sensi della normativa vigente.

Le controversie concernenti il presente provvedimento sono devolute al Giudice del Lavoro; il tentativo di conciliazione davanti alla Commissione di conciliazione istituita presso la Provincia Autonoma competente per territorio ai sensi dell’art. 410 del c.p.c. è facoltativo.

„Omissis“ zur Leitung des Amtes für Rechnungswesen mit Wirkung ab 1. Januar 2024 bis zum 31. März 2024, vorbehaltlich einer weiteren Verlängerung, zu denselben derzeit geltenden Bedingungen – auch wirtschaftlicher Natur – zu verlängern.

2. Die Ernennung der Leiterin des Amtes für Rechnungswesen als Verantwortliche für die Verfahren und die laut der entsprechenden Anlage zum jeweils geltenden dreijährigen, vom Generalsekretär vorgeschlagenen Plan zur Korruptionsvorbeugung mit dem Amt für Rechnungswesen im Zusammenhang stehenden Tätigkeiten zu bestätigen.

3. Die Festlegung der sich aus der Anwendung von Punkt 1 ergebenden Ausgaben mit einer nachfolgenden Maßnahme der Führungskraft vorzunehmen.

4. Die Veröffentlichung dieses Beschlusses im Sinne der geltenden Gesetzesbestimmungen zu veranlassen.

Klagen gegen diese Maßnahme sind beim Arbeitsgericht einzureichen. Der Schlichtungsversuch vor der Schlichtungskommission bei der gebietsmäßig zuständigen autonomen Provinz im Sinne des Art. 410 der Zivilprozessordnung ist fakultativ.

IL PRESIDENTE/DER PRÄSIDENT

- Josef Noggler -
firmato-gezeichnet

IL SEGRETARIO GENERALE/DER GENERALSEKRETÄR

- MMag. Jürgen Rella -
firmato-gezeichnet

JR/EL